

RISP Pg PI B 23-4

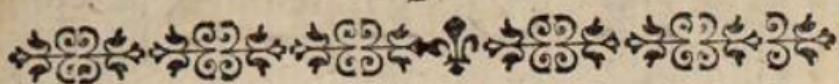
# NOELS NOUVEAUX, SUR LA NAISSANCE DU SAUVEUR:

*Gloria in excelsis Deo.*



A TOULOUSE,  
Chez la Veuve J. P. ROBERT,  
Rue Sainte Ursule.





**NOUEL**, sur l'Aire : *Du fonds de vos  
Forêts.*

**D**ins aqueste gran joun celebren  
la Naissenço  
Del Messio proumés , de nostre Re-  
demptou. bis.

El es le boun Pastou ,  
Bengut per nostro delibrenço.

Dins aqueste , &c.

Tout Diou de Majestat qu'el ero ,  
Mestre de la Terr' & del Cel ,  
Nasquec dins la misero ,  
Per salba soun Troupel.

Dins aqueste , &c.

Dins le sé benasit d'uno Bierjo sa-  
crado ,

Le Fil de l'Eternel pren nostr'huma-  
nitat. bis.

Per pourta del pecat

La peno qu'aben meritado.

Dins le sé , &c.

L'Infer n'esraujous de coulero ;

Le Cel n'es dins l'admiraciou;  
 Canten toutis biſtouero ,  
 Un homme es nostre Diou.

Dins le ſé , &c

El nais en Bethléen , al cantou d'un  
 Eſtable ,  
 Ount n'a per s'acatta ni cappo, ni  
 Ianſol. bis.

Acos atal qu'el bol  
 Pati coumo s'ero coupable.

El nais , &c.

Sa Maire l'adoro , l'embrasso ,  
 Et de calque tros de peillot ,  
 En guifo de Bourraſſo ,  
 L'eftroupo coumo pot.

El nais , &c.

Un Angelet del Cel descendut dins  
 la Prado ,  
 Ne porto la noubel' à de paures Paſ-  
 tous. bis.

Qu'à garda les Moutous  
 Paſſon cado neit la beilliado.

Un Angelet , &c.

S'en ban toutis en diligenco ,  
 Adourale dibin Agnel ,

Nascut dins l'indigenço ,  
Cubert de nostro pel.  
Un Angelet , &c.

Mentre-tant un' stel' as Reis serbis  
de guido ;  
Porton al Diu pauret, d'Or, de Myrr',  
& d'Ences. bis.

Boulen que de lours bes.  
El aj' aumens uno partido.

Mentre-tant , &c.

Joux le deforo d'un Mainatche  
Besen Iuzi le fil de Diu ,  
E l'y randen l'oumatche  
De lour adouraciу.

Mentre-tant , &c.

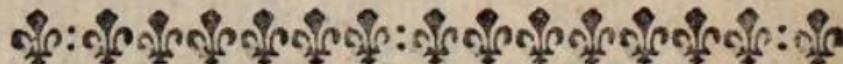
Certos le Diu del Cel aro b'es nos-  
tre Paire ,  
Per qu'el nous a dounat son Fil per  
salbadou. bis.

Qu'el pus grand peccadou  
Pot inbouca coumo soun fraire.

Certos , &c.

Per pla celebra fa Naissenço ,  
coumo les Reis , coumo's Pastous ,  
Biscan dins l'innoucenço.

Nou sian pus peccadous.  
Certos , &c.



Cantico sul commençomen de l'Annado, sur l'Aire: *Bénissez le Seigneur.*

**C** Ommençan toutis un' annado ,  
Que toutis nou finiren pas ,  
La Mort n'atten calcun al pas :  
**O** la bouno pensado !

Mant un goujat , mant uno fillo ,  
Que counton sur lour joubentut ,  
Oungan pagaran le tribut  
**A** la mort que les grillo .

Qu'in es le biel , qu'in es le jouene  
Que la Mort a deja guignat ?  
Noun sabi res ; mais b'es bertat  
Qu'aben toutis à cregne .

Jouenis & biels , cambien debido ;  
Conbertiscan-nous aqueſt'an ;  
Fascans-oc en le commençan ;  
La Mort es amarrido .

A nous trahitouchoun travaillo ;  
A iiij

A nous grilla passo soun tens ;  
 Et sul pun qu'y pensan le mens ,  
 Douno soun cop de daillo.

Inbitaciū de N. S à la jouenesso , sur  
 l'Aire : *Agréable solitude.*

**A** Ujets , Chrestiano jōuenesso ,  
 Coussi le dibin Espous ,  
 Dins l'excès de sa tendresso  
 E de soun amour per bous ;  
 Aujets coussi bous demando  
 Que l'y dounets bostre cor ,  
 Dount el preso mai l'offrando  
 Que del pus ritche tresor.

De bostre cor ta boulatche ,  
 Soun estat touchoun jaloux ,  
 Per ne joui san partatge ,  
 Bous é fayt tant de fabous ,  
 Que la mendr' indifferenço  
 De bostro part , me desplay ;  
 Ma justiço s'en ouffenço ,  
 Moun amour encaro mai.

A qui dibets bous la bido ,  
 Las Ritchessos , la beutat ?

A ma puissenç' infinido ,  
 Que de restout à creat ;  
 De Bostr' amo qu'es ta bello ;  
 Jou qu'eri le Creatou ,  
 Quand l'ey bisto criminello  
 M'en soun fayt le salbadou.

De moun sang jou l'ey croumpado ,  
 A la benjenso de Dieu ,  
 De l'Infer l'ey préserbado  
 Per ma Mort & ma Passiu ;  
 Y é layffat per heritatche ,  
 Dins un Sacromen noubel ,  
 Moun corps & moun sang per gatche ,  
 De moun amour éternel .

Moun amour & ma tendresso  
 Seran dins le possomen ,  
 Et moun cor dins la tristesso ,  
 Jusquos à l'huroux moumen ,  
 Que bostr' amo degatchado  
 De la Prisou d'aici-bas ,  
 Dins le Cel sera plaçado ,  
 D'abord aprex le trespass.

Pel prex de son inoucenço ,  
 Et de sa fidelitat ,  
 Jou seré sa recompenco

Per touto l'éternitat.  
 Encantado de ma glorio ,  
 E seguro de soun fort ,  
 Aura part à ma bictorio  
 Sul peccat & sur la Mort.

Cresets-me , tendro jouenesso ,  
 Respoundets à moun amour ;  
 N'attendats pas la bieillesto  
 Per me paga de retour :  
 Jou préferi l'inoucenço  
 D'uno santo joubentut ,  
 A touto la penitenço  
 Del biel qu'à trop attendut.

Respounso de la Jouenesso, sur l'Aire :

*Le Rossignol , &c.*

**D**ibin Espous , eh qui pot se defendre !  
 De bous paga d'un sinceri retour ;  
 Bous nous tenets un lengatché trop  
 tendre  
 Per qu'à nostre tour  
 Nou brullen de bostr' amour.  
 Bous nous tenets , &c.

Nou bous aimen neit & jour.

Bous aymaren même dins le jouen-  
atge ,

Dins aqueltens dountbous ex ta jalouſ;  
De noſtre cor ta laujé , ta boulatge ,  
Bous ferets l'Espous ,  
Per que n'ets embejous.

De nostre cor ta laugé, &c.

Per que nets tant amouroux.

Mounde trompur , te declaran la  
Guerro ,

Jusqu'à la mort seren tous enemis,  
Plafés, amours, ritchesflos de la terro,  
Nous abets trahits,  
Tabé bous aben maudits.

## Plafés , amours , &c.

Cercats bous d'autres amics.



Nouel, sur l'Ayre: Bergers assemblons-nous, &c.

## UN PASTRE.

C Arden - nous del' perel ,

**G** Pàstous, yeou besi un Anjo,

## Que remplies le Pradel

D'uno clartat estranjo.

Crefets - me , Compagnous ,  
En touto diligenço ,  
Pla len de sa presenço ;  
Crefets - me , Compagnous ,  
Fugifcan , retiren - nous .

### UN ANJO.

Quin trouble , Pastourels ?  
Quino poou bous agito ?  
Eh ! perque des Angels  
Cregnets - bous la bisito ?  
Yeou bous porti la Pax  
Del Diu qu'aneyt m'emboyo ,  
Per mettre tout en joyo ;  
Yeou bous porti la Pax .  
Coussi donc tan bous troublats ?

Ayci prep es nascut  
D'uno Bierjo benido ,  
Le Saubur attendut  
De la Raço causido.  
Acos le Fil de Diou ,  
Qu'a pres din sa naiffenço  
La bostro ressemblenço ;  
Acos le Fil de Diou ,  
Bostre Rey é may le miou .

## TOUTIS LES PASTRÈS.

Bous siots le pla bengut ;  
 Benit sio qui bous mando ,  
 N'abion jamay augut  
 Uno joyo ta grando.

Le Saubur proumetut ,  
 Le Fil de Diou el même ,  
 Dan sa Grandou suprême ;  
 Le Saubur proumetut  
 Aci - prep es dounc nascut?

Mes quin es le Castel  
 De tout le besinatche ,  
 Que s'es troubat proubel  
 Pr'aquel Dibin Mainatche ?  
 Ah ! se nous au disiots ,  
 Yanirion en balado ,  
 Per l'y fa la ramado :  
 Ah ! se nous au disiots ,  
 Quin plase que nous fariots !

## L'A N J O.

Brico dins un Castel ,  
 Més pla dins un Estable ,  
 Coumo ser' un Agnel  
 Lotcho l'Efan aymable:  
 Aqui jais , le Pauret ,

Dejouts uno teulado ,  
 San lansol, ni flessado ;  
 Aqui jais , le pauret ,  
 Dins la grepi' arrucadet.

L'Estable n'es pas len ;  
 Anats ambe fisenço ,  
 Jusquos à Bethléen ,  
 Celebra fa Naissenço ;  
 Aqui le troubarets ,  
 Coumo bous é dit qu'ero ,  
 Al sé de la misero ,  
 Aqui le trobarets ,  
 Anats dounc , Pastourelets.

### LES PASTRES.

Grand-mercis , Angelet ,  
 De bostr'hurous messatche ;  
 Prenen un Agnelet ,  
 Qu'ouffriren al Maynatche ;  
 Parten d'aqueste pas ;  
 Serbisssets - nous de Guido ;  
 D'arriba tant nous trigo ;  
 Parten d'aqueste pas ,  
 Danbe l'Agnel le pus gras.

Noels  
Nouvelles  
sur la Naissance  
DU S A U V E U R  
gloria in excelsis Deo  
A Toulouse, chez la veuve  
J. P. Robert, Rue Sainte Ursule  
m-12, 12 pages. v. d. [18<sup>me</sup>] ]  
5 Noels patois B.F.P.



